

Distr.: General
12 June 2025
Arabic
Original: English

المجلس



الدورة الثلاثون

دورة المجلس، الجزء الثاني

كينغستون، 7-18 تموز/يوليه 2025

البند 7 من جدول الأعمال

حالة عقود الاستكشاف والمسائل ذات الصلة، بما في ذلك

معلومات عن الاستعراض الدوري لتنفيذ خطط عمل

الاستكشاف الموافق عليها

حالة عقود الاستكشاف والمسائل ذات الصلة، بما في ذلك معلومات عن
الاستعراض الدوري لتنفيذ خطط عمل الاستكشاف الموافق عليها

تقرير الأمانة العامة

إضافة

أولاً - مقدمة

1 - ينبغي أن تُقرأ هذه الإضافة مقترنةً بالتقرير الذي أُعدّ للمجلس لكي ينظر فيه خلال الجزء الأول من دورته الثلاثين⁽¹⁾، وهو التقرير الذي يغطي الفترة إلى غاية 24 كانون الثاني/يناير 2025. وتقدّم في هذه الإضافة معلومات عن آخر المستجدات حتى 31 أيار/مايو 2025.



ثانياً - حالة عقود الاستكشاف والمسائل ذات الصلة

مستجدات حالة الشركة البريطانية المحدودة لموارد قاع البحار (UK Seabed Resources Ltd).

2 - في 20 أيار/مايو 2025، بعثت الشركة البريطانية المحدودة لموارد قاع البحار (شركة موارد قاع البحار) رسالة إلى الأمانة العامة بشأن مستجدات حالة الشركة. وتقدم الرسالة مزيداً من المعلومات بشأن إفلاس شركة لوك للمعادن البحرية (Loke Marine Minerals) ("لوك")، الشركة الأم لشركة موارد قاع البحار، وكيف أثر الإفلاس على أنشطة هذه الأخيرة، وتغطي الرسالة ما يلي: (أ) لمحة عامة عن الظروف المحيطة بإفلاس شركة لوك؛ (ب) حالة إفلاس شركة لوك وحالة شركة موارد قاع البحار؛ (ج) الطريقة المتوقعة للمضي قدماً فيما يتعلق بشركة موارد قاع البحار. ومع ذلك، فقد أشير في الرسالة إلى أن شركة موارد قاع البحار لم تتقدم بطلب لإشهار إفلاسها.

3 - ووفقاً للرسالة، يجب أن توافق حكومة المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية على الملكية الجديدة. وقد باشرت شركة موارد قاع البحار حواراً مع حكومة المملكة المتحدة بشأن استمرار رعايتها لاثنتين من عقود الاستكشاف (UKSR1 و UKSR2) موقعين مع السلطة الدولية لقاع البحار، ولإيجاد تسوية مستدامة للشركة.

4 - وورد في الرسالة كذلك أنه في أواخر عام 2023، توجهت شركة لوك إلى السوق لجمع رأسمال جديد من أجل بيان جدوى شركة موارد قاع البحار، ولكنها للأسف لم تتجح في جذب رأسمال جديد من مستثمرين جدد. وفي كانون الثاني/يناير 2025، وعلى الرغم من الجهود المبذولة لإيجاد حل، لم تتمكن شركة لوك من سداد قرضها، وصدرت تعليمات من مجلس إدارتها بإشهار إفلاسها. وقُدِّم طلب إشهار الإفلاس في 3 نيسان/أبريل 2025.

5 - ونتيجة لإجراءات الإفلاس، نُقلت السيطرة على شركة لوك، وبالتالي على شركة موارد قاع البحار المملوكة بالكامل لشركة لوك، إلى جهة التصفية المعينة.

6 - وفي أعقاب إجراءات الإفلاس، قامت إدارة شركة لوك، بالتعاون مع مستثمرين جدد، بتأسيس شركة جديدة هي شركة غلومار للمعادن (Glomar Minerals Ltd.) ("غلومار"). ودخلت شركة غلومار في عملية المزاد لشراء شركة موارد قاع البحار وقدمت أعلى عرض لشرائها عند نهاية المزاد في 14 نيسان/أبريل 2025. والحالة هي كما يلي: (أ) وُقِّع الاتفاق مع جهة التصفية ودُفعت الرسوم الخاصة بها؛ (ب) وُقِّعت اتفاقية التسوية مع دائني شركة لوك؛ (ج) دُفعت رسوم الترخيص⁽²⁾ للسلطة لعام 2025 لعقدي الاستكشاف UKSR1 و UKSR2 في 2 أيار/مايو 2025 من خلال قرض منحه مستثمرو شركة غلومار إلى شركة موارد قاع البحار؛ (د) سمح ذلك بشروع حكومة المملكة المتحدة في عملية استعراض عمليتي بيع ورعاية شركة موارد قاع البحار.

7 - وخلال هذه الفترة، دعمت الإدارة السابقة لشركة لوك جهة التصفية النرويجية في تعهد شركة موارد قاع البحار وأبقت كلاً من حكومة المملكة المتحدة وأمانة السلطة على علم بالتطورات.

(2) رسوم النفقات العامة السنوية التي يدفعها المتعاقدون.

8 - وكما أوضح المتعاقد، فقد أدت عملية إشهار الإفلاس إلى تعليق جميع الأنشطة في شركة موارد قاع البحار إلى حين الحصول على موافقة حكومة المملكة المتحدة على تمرير صفقة البيع إلى شركة غلومار. ولذلك، لا تستطيع الشركة في الوقت الحالي تقديم أي معلومات عن الأنشطة المستقبلية المخطط لها بموجب عقود الاستكشاف المبرمة مع السلطة.

9 - وإذا تمت العملية بنجاح على يد حكومة المملكة المتحدة، فإن المالك الجديد لشركة موارد قاع البحار سيكون شركة مسجلة في المملكة المتحدة. وستقوم الشركة بإطلاع الأمانة العامة على خطط شركة غلومار بشأن عقدي الاستكشاف UKSR1 و UKSR2 بمجرد اكتمال عملية الاستحواذ على شركة موارد قاع البحار.

ثالثاً - الاستعراض الدوري لتنفيذ خطط عمل الاستكشاف الموافق عليها

مستجدات الاستعراضات الدورية منذ 3 آذار/مارس 2025⁽³⁾

1 - مستجدات حالة الاستعراضات الدورية منذ أبلغ عنها في 3 آذار/مارس 2025

(أ) *الاستعراض الدوري لتنفيذ خطة العمل الموافق عليها لاستكشاف القشور المتعددة الفلزات الغنية بالكوبالت المقدمة من الرابطة الصينية للبحث والتطوير في مجال الموارد المعدنية للمحيطات*

10 - قدم المتعاقد تقريره الدوري في 26 نيسان/أبريل 2024، وكان الموعد المحدد لتقديمه هو 28 كانون الثاني/يناير 2024. وقدم المتعاقد المعلومات الإضافية التي طلبتها أمانة السلطة. وبذلك، اكتمل الاستعراض الدوري.

(ب) *الاستعراض الدوري لتنفيذ خطة العمل الموافق عليها لاستكشاف الكبريتيدات المتعددة الفلزات المقدمة من حكومة جمهورية كوريا*

11 - هذا التقرير الدوري هو قيد الاستعراض، ومن المتوقع الانتهاء منه في 31 تموز/يوليه 2025.

(ج) *الاستعراض الدوري لتنفيذ خطة العمل الموافق عليها لاستكشاف العقيدات المتعددة الفلزات المقدمة من شركة الموارد المعدنية البحرية العالمية (Global Sea Mineral Resources NV)*

12 - في 31 آذار/مارس 2024، قدم المتعاقد تقريره الدوري. وقد اكتمل الاستعراض الأولي، في انتظار معلومات إضافية من المتعاقد. وتاريخ الإنجاز المتوقع هو 15 تموز/يوليه 2025.

(د) *الاستعراض الدوري لتنفيذ خطة العمل الموافق عليها لاستكشاف العقيدات المتعددة الفلزات المقدمة من الشركة البريطانية المحدودة لموارد قاع البحار (UK Seabed Resources Ltd)*

13 - تقوم الأمانة باستعراض المعلومات الإضافية التي قدمها المتعاقد. وتاريخ الإنجاز المتوقع هو 30 حزيران/يونيه 2025.

(هـ) الاستعراض الدوري لتنفيذ خطة العمل الموافق عليها لاستكشاف الكبريتيدات المتعددة الفلزات المقدمة من معهد البحوث الفرنسي لاستغلال البحار

14 - لا تزال الأمانة تنتظر معلومات إضافية من المتعاقد للمضي قدماً في الاستعراض وإتمامه. وتاريخ الإنجاز المتوقع هو 15 تموز/يوليه 2025.

(و) الاستعراض الدوري لتنفيذ خطة العمل الموافق عليها لاستكشاف العقيدات المتعددة الفلزات المقدمة من شركة بيجين الرائدة لتطوير التكنولوجيا المتقدمة (Beijing Pioneer Hi-Tech Development Corporation)

15 - قدم المتعاقد نسخة باللغة الصينية من تقريره الدوري الخمسي في 18 تشرين الأول/أكتوبر 2024، وكان الموعد المحدد لتقديمه هو 17 تموز/يوليه 2024. وقُدِّمت النسخة المترجمة بالإنكليزية في 22 تشرين الثاني/نوفمبر 2024. ولا يزال الاستعراض جارياً، ومن المتوقع أن يكتمل بحلول 15 آب/أغسطس 2025.

(ز) الاستعراض الدوري لتنفيذ خطة العمل الموافق عليها لاستكشاف العقيدات المتعددة الفلزات المقدمة من شركة ماراوا المحدودة للبحث والاستكشاف (Marawa Research and Exploration Ltd)

16 - عقدت الأمانة اجتماع استعراض دوري مع المتعاقد في 16 أيار/مايو 2025 لوضع اللمسات الأخيرة على الاستعراض. ولا يزال الاستعراض جارياً في انتظار تقديم برنامج أنشطة جديد ومفصل لفترة الخمس سنوات الثالثة بمجرد أن يضمن المتعاقد الحصول على شريك تقني جديد بحلول نهاية عام 2025.

(ح) الاستعراض الدوري لتنفيذ خطة العمل الموافق عليها لاستكشاف العقيدات المتعددة الفلزات المقدمة من الشركة السنغافورية المحدودة لاستكشاف معادن المحيطات (Ocean Mineral Singapore Pte Ltd)

17 - عقدت الأمانة اجتماع استعراض دوري مع المتعاقد في 28 أيار/مايو 2025 لوضع اللمسات الأخيرة على الاستعراض؛ ومن المتوقع إنجازه بحلول 31 تموز/يوليه 2025.

2 - حالة الاستعراضات الدورية التي بدأ تنفيذها بعد 3 آذار/مارس 2025

18 - قُدِّمت وزارة الموارد الطبيعية والبيئة في الاتحاد الروسي نسخة باللغة الروسية من تقريرها الدوري الخمسي الثاني عن عقدها المتعلق بـقشور المنغنيز الحديدي الغنية بالكوبالت في 24 آذار/مارس 2025، عملاً بالاستعراض الدوري لتنفيذ خطة العمل الموافق عليها للاستكشاف. وكان من المقرر تقديم التقرير في 9 كانون الأول/ديسمبر 2024. وقُدِّمت نسخة باللغة الإنكليزية من التقرير في 19 أيار/مايو 2025.

19 - وقُدِّم المعهد الاتحادي لعلوم الأرض والموارد الطبيعية تقريره الدوري الخمسي الثاني عن عقده المتعلق بالكبريتيدات المتعددة الفلزات في 28 آذار/مارس 2025، والتقرير قيد الاستعراض حالياً من قبل الأمانة. وكان من المقرر تقديم التقرير في 4 شباط/فبراير 2025.

20 - ويتضمن المرفق الأول لهذا التقرير تفصيلاً لحالة الاستعراضات الدورية، بما فيها الاستعراضات المقرر إجراؤها في عام 2025.

رابعاً - مد الكابلات البحرية في منطقة كلاريون - كليبرتون

21 - في 20 حزيران/يونيه 2024، أخطرت شركة شركة المعادن والفلزات الصينية (China Minmetals Corporation) الأمانة بأن شركة SubCom, LLC ، وهي شركة متخصصة في مد الكابلات البحرية مسجلة في الولايات المتحدة الأمريكية، قد أبلغتها بأنها ستقوم بمد كابل بحري عبر المنطقة التي يغطيها عقد شركة المعادن والفلزات الصينية. وسيمر كابل آخر بالمناطق المتعاقد عليها مع كل من شركة تونغيا للتعدين البحري المحدودة (Tonga Offshore Mining Ltd.)، ومعهد البحوث الفرنسي لاستغلال البحار، وشركة يوجمورجيوولوجيا (JSC Yuzhmorgeologiya)، وجمهورية كوريا، بالإضافة إلى المنطقتين ذاتي الأهمية البيئية الخاصة رقم 3 و 5. وفي الفترة ما بين تموز/يوليه وكانون الأول/ديسمبر 2024، تواصلت الأمانة مع شركة SubCom ولاحقاً مع اللجنة الدولية لحماية الكابلات فيما يتعلق بمراعاة حقوق السلطة والمتعاقدين والحاجة إلى التشاور، ولتشجيع شركة SubCom على الدخول في مشاورات مع المتعاقدين الخمسة المتأثرين بعملياتها.

22 - ورداً على طلب من الأمانة، قدمت الشركة معلومات ذات صلة بالموضوع وخريطة توضح موقع الكابل في منطقة كلاريون - كليبرتون؛ وسيعبر الكابل أربع مناطق تعاقدية، وثلاث مناطق ذات أهمية بيئية خاصة، وثلاث مناطق محجوزة. وفي كانون الأول/ديسمبر 2024، أخطرت الأمانة رسمياً المتعاقدين الخمسة والمدير العام المؤقت للمؤسسة بعزم شركة SubCom على مد الكابلات البحرية وشجعتهم على التواصل مباشرة مع الشركة.

23 - وفي آذار/مارس 2025، أرسلت شركة SubCom إلى الأمانة إخطاراً قبل مد الكابلات وبعده. وأحالت الأمانة بدورها الإخطار إلى المتعاقدين الخمسة والمدير العام المؤقت للمؤسسة.

خامساً - حالة التخلي عن القطاعات المشمولة بالعقود

24 - في رسالة مؤرخة 30 نيسان/أبريل 2025 موجهة إلى الأمانة العامة، طلبت حكومة بولندا تأجيل موعد التخلي الأول عن القطاعات المشمولة بعقود الاستكشاف لمدة عامين إلى 11 شباط/فبراير 2028 وإلى 11 شباط/فبراير 2030 بالنسبة للتخلي الثاني. وستتظر اللجنة القانونية والتقنية في الطلب بهدف تقديم توصية إلى المجلس خلال الجزء الثاني من الدورة الثلاثين.

25 - وفي رسالة مؤرخة 10 آذار/مارس 2025، قدمت وزارة الموارد الطبيعية والبيئة في الاتحاد الروسي إلى الأمانة العامة معلومات عن التخلي عن ثلثي المساحة الأصلية المخصصة لها بموجب عقد استكشاف قشور المنغنيز الحديدي الغنية بالكوبالت. وستدعى اللجنة والمجلس إلى الإحاطة علماً بالتخلي عن ذلك القطاع خلال الجزء الثاني من الدورة الثلاثين.

26 - ويتضمن المرفق الثاني لهذا التقرير مواعيد وحالة التخلي عن القطاعات المشمولة بعقود الاستكشاف.

سادساً - التوصية

27 - المجلس مدعو إلى الإحاطة علماً بهذا التقرير.

المرفق الأول

حالة الاستعراضات الدورية

ألف - الاستعراضات الدورية التي أُنجزت أو التي هي قيد الإنجاز

المتعاقد	نوع الموارد	تاريخ انتهاء فترة السنوات الخمس ⁽¹⁾	الحالة
1 -	الرابطة الصينية للبحث والتطوير في مجال الموارد المعدنية للمحيطات (China Ocean Mineral Resources Research and Development Association)	القشور الغنية	أُنجز
2 -	حكومة جمهورية كوريا	الكبريتيدات المتعددة الفلزات	قيد الإنجاز
3 -	شركة الموارد المعدنية البحرية العالمية (Global Sea Mineral Resources NV)	العقيدات المتعددة الفلزات	قيد الإنجاز من المقرر تقديم التقرير بحلول 31 آذار/مارس 2024 ^(ب)
4 -	الشركة البريطانية المحدودة لموارد قاع البحار (UK Seabed Resources Ltd)	العقيدات المتعددة الفلزات	قيد الإنجاز
5 -	شركة بيجين الرائدة لتطوير التكنولوجيا المتقدمة (Beijing Pioneer Hi-Tech Development Corporation)	العقيدات المتعددة الفلزات	قيد الإنجاز
6 -	معهد البحوث الفرنسي لاستغلال البحار (Institut français de recherche pour l'exploitation de la mer)	الكبريتيدات المتعددة الفلزات	قيد الإنجاز
7 -	شركة ماراوا المحدودة للبحوث والاستكشاف (Marawa Research and Exploration Ltd)	العقيدات المتعددة الفلزات	قيد الإنجاز
8 -	الشركة السنغافورية المحدودة لاستكشاف معادن المحيطات (Ocean Mineral Singapore Pte.)	العقيدات المتعددة الفلزات	قيد الإنجاز
9 -	وزارة الموارد الطبيعية والبيئة في الاتحاد الروسي	القشور الغنية بالكوبالت	قيد الإنجاز

المتعاقد	نوع الموارد	تاريخ انتهاء فترة السنوات الخمس ^(أ) الحالة	
10 - المعهد الاتحادي لعلوم الأرض والموارد الطبيعية (Federal Institute for Geosciences and Natural Resources)	الكبريتيدات المتعددة الفلزات	5 أيار/مايو 2025	قيد الإنجاز

باء - الاستعراضات الدورية المقرر إجراؤها في عام 2025

المتعاقد	نوع الموارد	تاريخ انتهاء فترة السنوات الخمس ^(أ) الحالة	
الشركة البريطانية المحدودة لموارد قاع البحار (UK Seabed Resources Ltd.)	العقيدات المتعددة الفلزات	29 آذار/مارس 2026	من المقرر تقديم التقرير بحلول 28 كانون الأول/ديسمبر 2025

(أ) على المتعاقد والأمين العام أن يقوموا، في موعد لا يتجاوز 90 يوماً قبل انقضاء كل فترة مدتها خمس سنوات من تاريخ بدء سريان العقد، باستعراض مشترك لتنفيذ خطة عمل الاستكشاف بموجب ذلك العقد (البند 4-4 من الشروط القياسية لعقود الاستكشاف (ISBA/19/C/17)، المرفق الرابع؛ و ISBA/16/A/12/Rev.1، المرفق 4؛ و ISBA/18/A/11، المرفق الرابع)).

(ب) انظر ISBA/25/C/9، الفقرة 11.

المرفق الثاني

مواعيد وحالة التخلي عن المناطق المشمولة بعقود الاستكشاف

ألف - عقود استكشاف الكبريتيدات المتعددة الفلزات

المتعاقد	السنة الثامنة) المشمول بالعقد الأصلي، السنة العاشرة)	التخلي الأول (50 في المائة من القطاع المشمول بالعقد الأصلي، التخلي الثاني (75 في المائة من القطاع المشمول بالعقد الأصلي، السنة العاشرة)
1 - وزارة الموارد الطبيعية والبيئة في الاتحاد الروسي	أنجز	18 آذار/مارس 2025 ^(أ)
2 - حكومة جمهورية كوريا	أنجز	أجل إلى 31 كانون الأول/ديسمبر 2026 ^(ب)
3 - معهد البحوث الفرنسي لاستغلال البحار (Institut français de recherche pour l'exploitation de la mer)	أنجز	أجل إلى 18 تشرين الثاني/نوفمبر 2025 ^(ج) (طلب التأجيل معلق) ^(د)
4 - المعهد الاتحادي لعلوم الأرض والموارد الطبيعية (Federal Institute for Geosciences and Natural Resources)	أنجز	أجل إلى 6 أيار/مايو 2026 ^(هـ)
5 - حكومة الهند	30 أيلول/سبتمبر 2026 ^(د)	30 أيلول/سبتمبر 2028 ^(د)
6 - حكومة بولندا	11 شباط/فبراير 2026 ^(د)	11 شباط/فبراير 2028

باء - عقود استكشاف قشور المنغنيز الحديدي الغنية بالكوبالت

المتعاقد	الأصلي، السنة الثامنة) المشمول بالعقد الأصلي، السنة العاشرة)	التخلي الأول (50 في المائة من من القطاع المشمول بالعقد التخلي الثاني (75 في المائة من القطاع المشمول بالعقد الأصلي، السنة العاشرة)
1 - المنظمة اليابانية للمعادن وأمن الطاقة (Japan Organization for Metals and Energy Security)	أنجز	أنجز
2 - الرابطة الصينية للبحث والتطوير في مجال الموارد المعدنية للمحيطات (China Ocean Mineral Resources Research and Development Association)	أنجز	أنجز
3 - وزارة الموارد الطبيعية والبيئة في الاتحاد الروسي	أنجز	9 آذار/مارس 2025
4 - حكومة جمهورية كوريا	26 آذار/مارس 2026	26 آذار/مارس 2028

(أ) قدم المتعاقد تقريراً وإحداثيات جغرافية للمناطق المتخلى عنها لينظر فيها كل من اللجنة القانونية والتقنية والمجلس خلال الجزء الثاني من الدورة الثلاثين.

(ب) مقرر المجلس ISBA/28/C/8.

- (ج) مقرر المجلس [ISBA/27/C/39](#).
- (د) طلب التأجيل قيد نظر اللجنة القانونية والتقنية (انظر [ISBA/30/LTC/2](#)؛ و [ISBA/30/C/4](#)، الفقرة 15).
- (هـ) مقرر المجلس [ISBA/27/C/19](#).
- (و) مقرر المجلس [ISBA/28/C/22](#).
- (ز) مقرر المجلس [ISBA/30/C/6](#).
- (ح) طلب التأجيل هذا ستنظر فيه اللجنة القانونية والتقنية والمجلس خلال الجزء الثاني من الدورة الثلاثين.
-